

CHỦ NHẬT, MỒNG 6 THÁNG CHÍN, 2026

Tuần Thứ XXIII Mùa Thường Niên — Năm A



HƯỚNG DẪN CẦU NGUYỆN & CHUẨN BỊ CHIA SẺ LỜI CHÚA

Các bạn thân mến, — Hôm nay chúng ta hãy tự hỏi: Tha thứ và hòa giải là gì? Ai có quyền trước trong việc tìm kiếm sự hối cải và hòa giải? Dưới những điều kiện nào? Những khía cạnh gắn kết của tội, hối cải, tha thứ và hòa giải là gì? Trong kinh nghiệm Kinh thánh, tha thứ và hòa giải luôn liên quan đến tội lỗi. Tội lỗi, như sự từ chối yêu thương, giống như tình yêu, có những khía cạnh không thể tách rời về mặt cá nhân, giữa các mối quan hệ, xã hội và cấu trúc (siêu hình). — Giáo lý Công giáo (1849) dạy chúng ta rằng “Tội là sự xúc phạm đến lý trí, chân lý và lương tâm ngay thẳng; đó là sự thiếu hụt trong tình yêu chân thành đối với Thiên Chúa và tha nhân do sự quyến luyến lệch lạc vào một số của cải. Nó làm tổn thương bản chất con người và gây hại sự đoàn kết nhân loại. (1850) Tội là sự xúc phạm đến Thiên Chúa... đó là sự bất tuân, một cuộc nổi loạn chống lại Thiên Chúa qua ý muốn trở nên 'giống thần linh', biết và quyết định điều thiện và điều ác... hoàn toàn trái ngược với sự vâng lời của Chúa Giêsu...” — Tội lỗi sinh sôi nảy nở. (1865) Nó sinh ra thói hư tật xấu qua cùng một hành động cứ lặp đi lặp lại (1867) Có những tội lỗi "kêu lên đến tận trời cao": máu của A-ben, Tội lỗi của người Sô-đôm, Tiếng than oán của nhân dân bị áp bức ở Ai Cập, Tiếng than oán của người ngoại quốc, góa phụ và trẻ mồ côi, Sự bất công đối với người lao động. (1868) Tội lỗi là một hành vi cá nhân. Hơn nữa, chúng ta có trách nhiệm đối với những tội lỗi do người khác gây ra khi chúng ta hợp tác trong những tội lỗi đó. (1869) Do đó, tội lỗi làm cho nhân loại trở thành đồng phạm của nhau và gây ra dục vọng, bạo lực và bất công thống trị trong họ. Các tội lỗi dẫn đến các tình huống và thể chế xã hội trái ngược với lòng nhân từ của Thiên Chúa. “Cấu trúc tội lỗi” là biểu hiện và hậu quả của các tội lỗi cá nhân, khiến nạn nhân của chúng thực hiện điều ác theo vòng luân hồi. Tương tự, chúng cấu thành một “tội lỗi xã hội.” — Ví dụ: Quần áo tôi mặc là sản phẩm của những công nhân được trả lương thấp (dù mức lương đó có cao như thế nào) của một công ty đang thu lợi nhuận khổng lồ (dù lợi nhuận có thấp nhưng vẫn cao so với tiền lương của công nhân). Tôi góp phần trực tiếp vào sự áp bức và bất công đối với công nhân cũng như vào việc củng cố các cấu trúc của bất công và áp bức, dù có ý thức hay không. Bị mắc kẹt trong cơ cấu xã hội này, tôi cần ăn để sống, tôi yêu mến Chúa, phục vụ dân Ngài và có trách nhiệm giúp thay đổi cũng như biến đổi trật tự xã hội đầy dối trá này. — Hãy nghe điều này. — Tin Mừng Đức Giê-su Ki-tô theo Thánh Mát-thêu (Mt 18:15-20), tiểu giáo hội học của Matthêu, gồm hai phần: (1) Tha thứ và hòa giải, và (2) Cầu nguyện. Quy trình đại thể của Tha thứ và Hòa giải bao gồm: [A.] Người bị tổn thương (nạn nhân), có quyền và đặc quyền trước tiên để tìm kiếm sự ăn năn của kẻ phạm lỗi, (kẻ làm hại người khác), bằng cách nói với kẻ phạm lỗi về lỗi lầm họ phạm, ban đầu một cách riêng tư. [B.] Nếu kẻ phạm lỗi không chấp nhận lời làm chứng của những người làm chứng, thì hai hoặc ba người làm chứng được gọi đến để làm chứng. [C.] Nếu kẻ phạm lỗi không chấp nhận lời làm chứng của những người làm chứng, thì bên bị tổn thương phải tìm đến sự can thiệp của cộng đồng. [D.] Nếu kẻ phạm lỗi vẫn từ chối thừa nhận sự sai trái của mình trước cộng đồng, thì cộng đồng có thể loại bỏ kẻ phạm lỗi/kẻ làm hại ra khỏi cộng đồng. Lời khuyên cầu nguyện sau đó được đưa ra. Cầu nguyện như một hành động cộng đồng là nơi đặc quyền qua sự hiện diện của Chúa Giêsu và của việc phân định cùng Thánh Linh Thiên Chúa. Cảm giác sâu sắc về tội lỗi như là sự vi phạm đối với người khác, và đặc quyền của người bị xúc phạm/nạn nhân trong việc yêu cầu kẻ phạm tội ăn năn và hòa giải với người bị xúc phạm/nạn nhân chỉ có thể đạt được thông qua cầu nguyện cộng đồng, sự phân định chung và hành động tập thể. — Thư Thánh Phao-lô gửi dân thành La-mã, có lẽ được viết vào những năm đầu của triều đại hoàng đế Nê-rô (57 hoặc 58), trước khi cuộc bức hại Ki-tô hữu dưới thời Nê-rô (60-68) xảy ra, dựa trên giả thiết về sự hợp pháp và trung thực của các nhà lãnh đạo. Do đó, ông giảng dạy nguyên tắc bốn phần của Ki-tô hữu trong việc tôn trọng và vâng lời những lãnh đạo hợp pháp, trung thực và công bằng. Nhưng giữa những dòng chữ, ông truyền tải một thông điệp tinh tế mà các Ki-tô hữu thời đó không thể bỏ qua. Không phải là một bức thư vô tội, Phao-lô đang nói rằng, một Ki-tô hữu tốt có thể luôn là một công dân tốt dưới bất kỳ chính quyền nào, với điều kiện những chính quyền đó là công bằng, trung thực và hợp pháp. — Nhưng nếu những cơ quan quyền lực này mất đi tính hợp pháp và uy quyền về đạo đức để cai trị – theo yêu cầu của sự tôn trọng nhân phẩm con người (“người không được ngoại tình, người không được giết người, người không được trộm cắp, người không được tham lam”) – vì họ vi phạm người dân, phẩm giá và quyền lợi của họ, thì người Kitô hữu với tư cách là một công dân tốt phải duy trì sự liêm chính và đứng vững: họ không được nợ ai điều gì, ngoại trừ tình yêu thương lẫn nhau – sự hiệp thông, bảo vệ phẩm giá và quyền lợi của mọi người – điều mà không ai có thể đền đáp (Rôma 13:8-10). Ai yêu thương tha nhân là công dân gương mẫu. Người đó tuân thủ luật pháp và làm mất tính hợp pháp của những cơ quan quyền lực đã vi phạm luật pháp. — Linh mục Benjamin Alforque, MSC

MỤC THÔNG TIN HÀNG TUẦN

- ◇ Chương Trình Phụng Vụ mỗi Thứ Sáu đầu tháng tại Nhà Nguyễn Giáo Xứ:
6 giờ 30—Chầu Thánh Thể / 7 giờ tối Thánh Lễ / Sau Thánh Lễ: Nghi Thức Xức Dầu Bệnh Nhân
- ◇ Trong trường hợp khẩn cấp, thân nhân quý vị hấp hối, cần lãnh nhận Bí Tích Xức Dầu lần cuối,
Xin liên lạc Cha Quản Nhiệm Phê-rô Nguyễn Văn Huân, số phôn (951) 210-8886
- ◇ NGHI THỨC HÒA GIẢI từ 4:30PM mỗi Chủ Nhật trước Thánh Lễ 5:00 giờ chiều
- ◇ Thứ Tư, 16 Tháng 9, 2026, cộng đoàn đọc kinh tối chung tại Nhà Nguyễn từ 7:00—7:30 giờ tối

Mọi thắc mắc liên quan đến các Bí Tích HÔN PHỐI, RỬA TỘI, Nghi thức TANG LỄ & GIÁO LÝ TÂN TÒNG. Xin vui lòng liên lạc văn phòng Giáo Xứ số phone 951-689-8921 ext.100 để lấy hẹn hoặc để biết thêm chi tiết.

TỔNG CỘNG DÂNG CÚNG HÀNG TUẦN Ngày 29/30 Tháng 8

Trong các Thánh Lễ: \$ 00,000.00 Qua Trang Mạng: \$ 0,000.00
Quý vị có thể dùng MÃ QR này để dâng cúng hàng tuần cho Giáo Xứ —>



CẦU NGUYỆN THEO Ý ĐỨC THÁNH CHA THÁNG CHÍN 2026

Cầu nguyện cho việc bảo vệ nguồn nước — Chúng ta hãy cùng cầu nguyện cho việc quản lý nước, một nguồn tài nguyên thiết yếu, một cách công bằng và bền vững, để mọi người đều có quyền tiếp cận bình đẳng với nguồn nước này.

Ban Hội Đồng Mục Vụ : Chủ Tịch: Chị Tina Nguyễn Quỳnh / PCT Nội Vụ: Anh Thuận Nguyễn
PCT Ngoại Vụ: Chị Phương Đình / Thư Ký: Anh Lê Sinh
Thủ Quỹ : Chị Nga Phạm